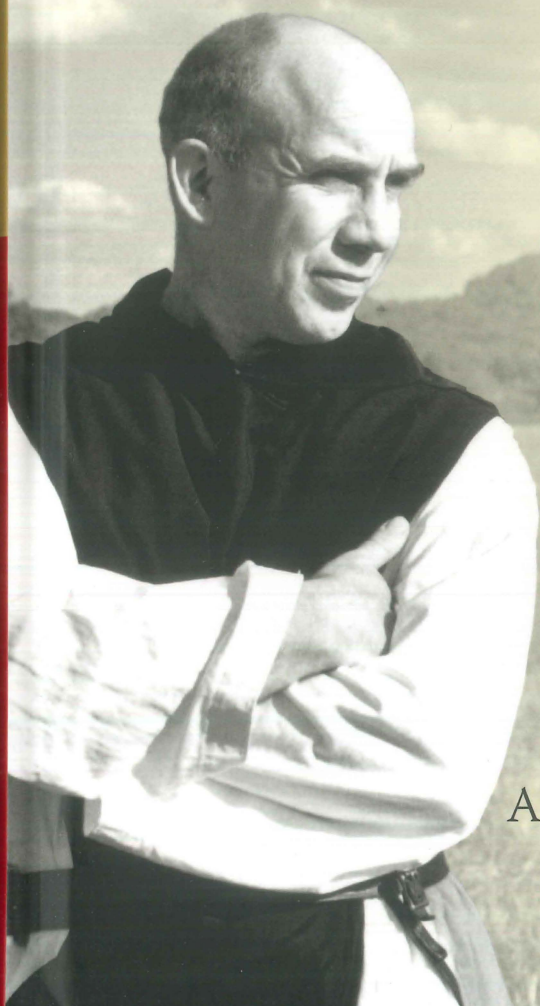


TOMASS MĒRTONS

SEPTIŅLOKU KALNS



TICĪBAS
AUTOBIOGRĀFIJA



SEPTINĻOKU
KALNS

THOMAS
MERTON

THE
SEVEN
STOREY
MOUNTAIN

AN
AUTOBIOGRAPHY
OF FAITH

TOMASS
MĒRTONS
SEPTINĻOKU
KALNS

TICĪBAS
AUTOBIOGRĀFIJA

No angļu valodas tulkojusi
Vija Stabulniece



ZVAIGZNE ABC

Me 670
821.111(73)-97

Thomas Merton

THE SEVEN STOREY MOUNTAIN

Introduction copyright © 1998 by Robert Giroux
Note to the Reader copyright © 1998 by William H. Shannon
Copyright © 1948 by Harcourt, Inc.
Copyrights renewed 1976 by the Trustees of the Merton Legacy Trust.
All rights reserved.

Photograph of Thomas Merton by Sibylle Akers. Used with permission of the Merton Legacy Trust and the Thomas Merton Center at Bellarmine University.

Ilzes Isakas vāka dizains

Tomass Mērtons

SEPTIŅLOKU KALNS

Apgāda Zvaigzne ABC vadītāja VIJA KILBLOKA
Projekta vadītāja *Meldra Āboliņa*
Redaktore *Ita Ankoriņa*

Apgāds ZVAIGZNE ABC, SIA, K. Valdemāra iela 6,
Rīga, LV-1010. Red. nr. R-278.
Jelgavas tipogrāfija

Šis ir ar autortiesībām aizsargāts darbs. Darba reproducēšana vai jebkāda cita neatļauta izmantošana ir autortiesību pārkāpums. Par autortiesību pārkāpšanu ir paredzēta atbildība Krimināllikuma 148. pantā. Saskaņā ar Autortiesību likuma 69.¹ pantu persona ir arī mantiski atbildīga par visiem zaudējumiem un morālo kaitējumu, kuru tā radījusi ar autortiesību pārkāpšanu.

© Tulkojums latviešu valodā, Vija Stabulniece, 2017
© Literārā apdare, mākslinieciskais noformējums, izdevums latviešu valodā,
Apgāds Zvaigzne ABC, 2017
ISBN 978-9934-0-6342-8

*CHRISTO
VERO
REGI*

Kristum,
patiesajam
Valdniekam

*“Es jums saku: Dievs spēj no šiem akmeņiem
radīt Abrahāma bērnus.” (Lk 3:8)*

SATURS

IEVADS 9

VĒSTULE LASĪTĀJAM 19

PIRMĀ DAĻA

1. NODAĻA. Cietumnieka pirmsākumi 29
2. NODAĻA. Muzeju Dievmāte 63
3. NODAĻA. Elles mokas 111
4. NODAĻA. Bērni tirgus laukumā 191

OTRĀ DAĻA

1. NODAĻA. Par dārgu cenu 237
5. NODAĻA. Pretrunu jūra 308

TREŠĀ DAĻA

1. NODAĻA. Magnētiskie ziemeļi 349
2. NODAĻA. Patiesie ziemeļi 399
3. NODAĻA. Snaudošais vulkāns 446
4. NODAĻA. Saldā brīvības garša 490

EPILOGS *Meditatio pauperis in solitudine* 531

ALFABĒTISKAIS RĀDĪTĀJS 553

“Cik tālu man jādodas,
lai beidzot atrastu viņu,
kurā jau esmu!”

— TOMASS MĒRTONS —

“SEPTIŅLOKU KALNS” ir viena no pasaulē lasītākajām autobiogrāfijām, kurā atklāti aprakstīti jauna vīrieša ticības un miera meklējumi. Aizrautīgais un apdāvinātais Mērtons alkaini tver no dzīves visu, ko tā sniedz, līdz viņā mostas atziņa, ka nekādas pasaulīgās baudas nespēs remdēt arvien dziļāko iekšējo nemieru. Sācis interesēties par garīgiem jautājumiem, viņš nonāk līdz kristībai katoļu Baznīcā un pēc kāda laika iestājas trapistu klosterī. Tur, “četrās savas jaunās brīvības sienās”, viņš saraksta šo neparasto liecību – unikālu garīgo autobiogrāfiju. “SEPTIŅLOKU KALNS”, kas tulkots vairāk nekā 20 valodās, tiek uzskatīts par vienu no mūslaiku ietekmīgākajiem reliģiskajiem darbiem.

“Mērtona stāsts ietver mūžīgos kopīgās cilvēciskās pieredzes elementus. Tieši tas padara šo stāstu tik universālu.”

VILJAMS H. ŠENONS,

Tomasa Mērtona biedrības dibinātājs un prezidents

TOMASS MĒRTONS (1915–1968) ir viens no izcilākajiem un ietekmīgākajiem 20. gadsimta kristīgiem domātājiem. Izvēlējies veltīt dzīvi lūgšanai un kontemplācijai, viņš tomēr uzturēja saikni ar slaveniem sava laika sociālajiem darbiniekiem, māksliniekiem, politiķiem un teologiem un sarakstīja daudzas grāmatas, rakstus un esejas.

www.zvaigzne.lv



9 789934 063428